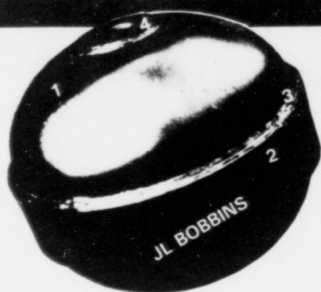


NÚ EISINI UMBOÐ I FØROYUM

1. CERTIFIKAT STÁL
Einshóttadrúg strukturur og
handlæk. Hævið fæst stóri
mótsæði imði ring og sliti

2. JL EYKA
Eitt slitband úr serstáli við eini
prógvaðari slitsstyrki, ið er uml.
4 ferðir ta i vanligum stáli.
T.v.s. at slitbandið heldur óka
lengi sum kulan, og sostatt
heldur heldurvektin eisini i

3. SVEISING
Sveisað verður eftir mest

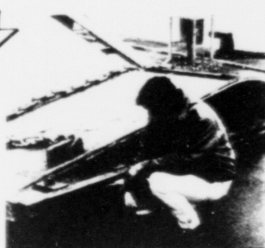
framskum og nuttans
grundarreglum, ið hinda lek
um, har vatn kann seta inn i
kuluna

4. RØR OG FLANGI
Gjort úr sterkum tífari, sum
gevir eyka vekt, ið tó gevur
minst móguligt slit á ketuna.

DYGD KOSTAR — Men her
kostar hon nógv minni enn
tú heldur!

VERT ER AT NEVNA AT GRØNLANDSKA HEIMASTYRIÐ
HEVUR BILAGT BOBBINS OG SKÓGVASTÁL TIL FLOTA
TESS FRÁ J.L. MONTAGE

Allar støddir av trollemum verða
gjørdar eftir ynski - skjótt avgreiðsla



* Arbeidsfolk, ið tygum kunnu lita á
* Tað rætta skógvastálið
* Tann sterkasta bobbini
* J.L. lommur
* Rimuligir prísur

Nýtt tygum jarn og maskinsmør á spó-
num ella i havn, latið so okkum syrgja fyr i

Vit hava folk til hesu arbeiði:
* Góðkenda sveising
* Hydraulisk
* Skipsmotorar
* Rør arbeiði
* Vurðing

EINAUMBOD I FØROYUM

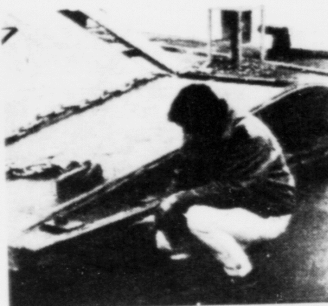
JL Montage Aps

EGIL DAM
Garsgøta 29
160 Argir tlf. 10 353

Nýtt til føroysku sjóvinnuna:

Hevur staðið sína roynd

— og prógvað, at hon er tann besta á markn-
aðinum. Tað er ikki av tilvild, at útgerðin
vinnur nógv fram í størstu fiskivinnubýum
i Danmark og i Grønlandi



Tann vælkenda fiski-
vinnuútgærðin frá J.L.
Montage i Norðurljóndi
i Danmark hevur nú fingið
einaumboð i Føroyum.

Tað er Egil Dam á Arg-
um, sum i framtíðini fer at
taka sær av at selja fø-
royskum fiski- og farma-
skipum ta vælkendu út-
gærðina, sum J.L.-Montage
ger og sum støðugt vinnur
longur og longur fram i
Danmark og Grønlandi og
londum her um kring.

Útgærðin hjá teimum er
roynd i Norðsjóvar-
sentrinum i Hirtshals,
sum ber orð fyr i vera
ógvuliga framarlaga og
tær royndirnar hevur hon
klárað til UG. Hon er ei-
sini roynd i praksis i nógv
ár og tað er ikki av tilvild
at verksmiðjan i Binde-
lev nú hevur fingið allan
marknaðin i Norðurljóndi
og ein stóran part av
marknaðinum á Bornholm
undir seg. Hetta eru sum
kunnugt økini, har størstu
fiskivinnubýir i Danmark
liggja.

Tað er heldur ikki av til-
vild, at grønlenska
heimastýrið, eftir at hava
trívað seg fram i nókur
ár, hevur valt at gera J.L.-
Montage til høvuðs-
leverandør av útgerð til
fiskiflota hjá heima-
stýrinum. Og i Danmark
hevur til dømis størreiðarið
»Basse« skift yvir til
J.L.-Montage.

Men eisini nokur fø-
roysk skip og islendsk skip
eru farin yvir til hesa út-
gærðina.

**Rímilig i prísi,
men nógv betur**
Men hvat er tað sum ger

J.L.-Montage til nakað ser-
ligt?

Tað er ikki prisurin, ti
hann er á leið tann sami
sum hjá øðrum, við hvørt
eitt sindur undir, við
hvørt eitt sindur yvir.

Men tað er góðskan og
tænastan.

Tað, sum teir gera, eru
serliga bobbins og stál-
skógvar til trolarar,
sveielektrodir til skipa-
smiðjur, men annars alt
smiðjuarbeiðið upp á skip,
skrokkumvælingar, um-
væla ta hydraulisku út-
gærðina o.s.fr.

Umboðsmaðurin i Fø-
oyum fer i fyrstu syftu at
selja bobbins, stálskógvar
og elektrodir.

Men hann kann eisini
syrgja fyr, at skip verða
umvæld i donskum hav-
num.

Bobbinsini eru nakrar
krónur dyrari enn tað, fø-
royskir fiskimenn eru vanir
við, men tey halda nogv
betri.

Royndirnar hava vist,
at tey halda einar fyra
ferðir so leingi sum vanlig
bobbins, men siga vit, at
tey halda tvær ferðir so le-
ingi, er tað ikki gjørt ov
nógv av, so tað fæst nógv
fyri teir fáu hundrad-
krónuseðlarnar tey kosta
meira.

Stálskógvavnir eru
gjørdir úr ti tiltikna herð-
aða svenska stálinum,
sum ger teir avbera slit-
sterka, og til teir bestu á
marknaðinum.

Elektrodirnar kunnu
eisini leverast kappingar-
førar i prísi og dygd.

Øll sløg av trollemum
kunnu leverast upp á stut-
ta tíð eftir bílegging.

Góða tænastu

J.L.-Montage hevur eisini
gjørt seg kendan við at
kunna veita sera góða
tænastu i øllum donskum
havnum.

Men serliga i Jútlandi,
har flestu føroysku skipini
koma, liggur væl fyr.

Verksmiðjan hjá teim-
um liggur bara einar
tíggju minuttir frá Hirtshals
og 30 minuttir frá
hanstholm, fyr i at nevna
nókur dømi, men tænastan
røkkur um alt landið.

Teir leggja dent á, at av-
greiða skip skjótt og væl.
Mennin eru serútbúnir
og tænastan verður veitt
24 tímar um døgnið, sjei
dagur um vikuna fyr i fáa
skipini aftur til fiski-
skap ella i farmasigling af-
tur so skjótt sum gjørligt,
ti hvør dagur kostar.

Góðar royndir

Umboðsmaðurin hjá J.L.-
Montage, Egil Dam,
Garsgøta 29, Argir, tele-
fon 10353, er førur fyr i at
geva ta bestu tænastuna,
ti hann er sjálvur royndur
sjómaður — fór sum so
mangur til skips 14 ára
gamal, seinni á skipara-
skúla og hevur siglt sam-
anlagt gott 20 ár, til nú
hann fer i vinnuna á landi,
36 ára gamal. Tað mesta
hevur hann verið við fiski-
skipum, men hevur eisini
siglt i danska handelsflota-
num.

Si annars lýsing i blað-
num i dag.



PARTAFELACID

FØROYA BANKI

heldur

ársaðalfund

á Hotel Borg mikudagin 9. mars 1988 kl. 17.00.

Dagsskrá:

1. Frágreiðing frá nevndini um virki bankans verður framløgð.
2. Grannskoðaður ársroknaskapur og figgjarstøða verða fram-
løgð.
3. Val av nevndarlimum.
4. Val av 2 grannskoðarum og 2 varagrannskoðarum.
5. Støðutakan til onnur mál.

Rætt til at møta og atkvøða á aðalfundi hava, samb. grein 10 i
viðtøkunum, allir partaeigarar, sum i seinasta lagi 3 vikur
framanundan hava prógvað atkvøðurætt sin á skrivstovu
bankans og fingið atgongumerki og atkvøðuseðlar.

Tórshavn i februar 1988

Nevndin